



IMPLEMENTED BY



PROJEKAT SOE05-21/22 "PODRŠKA SOCIO-EKONOMSKOJ STABILNOSTI REGIJE ZAPADNOG BALKANA 2021-2022"

APLIKACIJA

STRANU 1 POPUNJAVA HELP – KANDIDATI POPUNJAVAJU STRANE 2-15

No. of questionnaire:	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Category:	<input type="checkbox"/> REF <input type="checkbox"/> IDP <input type="checkbox"/> LR <input type="checkbox"/> RET	
Municipality:	<hr/>	
Type of activity proposed:	Code and official name: <hr/> <hr/> <hr/>	
<input type="checkbox"/> Agriculture	<hr/>	
<input type="checkbox"/> Crafts	<hr/>	
<input type="checkbox"/> Services	<hr/>	
Social vulnerability mark:	<hr/>	
Explanation:	<hr/> <hr/> <hr/>	
Economic viability mark:	<hr/>	
Explanation:	<hr/> <hr/> <hr/>	
Amount requested:	<hr/>	
Possibility of beneficiary contribution:	<input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	
If yes, to which amount:	<hr/>	
Decision:	<input type="checkbox"/> Short listed <input type="checkbox"/> Out <input type="checkbox"/> To be further considered-rank list no.: _____	
Other remarks:	<hr/> <hr/>	

Od 01. Februara 2021., Help - Hilfe zur Selbsthilfe e.V. je započeo realizaciju projekta "Podrška socio-ekonomskoj stabilnosti regije zapadnog Balkana 2021-2022". Projekat finansira Vlada Savezne Republike Njemačke kroz Pakt za stabilnost jugoistočne Evrope uz participaciju projektinh Općina/Opština. Korisnici mogu biti sve socijalno ugrožene kategorije stanovništva sa zdravim poslovnim idejama za započinjanje ili razvoj sopstvene ekonomske aktivnosti. Posebnu podršku imaće aplikacije koje ispunjavaju postavljene uslove a koje su podnjete od strane žena, mladih osoba, samohranih roditelja i osoba sa trajnim invaliditetom. Gdje god je to moguće i svrsishodno, biće ohrabrivani i zajednički projekti. **Odobrene donacije biće dodeljivane isključivo u vidu materijalno-tehničkih sredstava, bez gotovinskih isplata.** Prosječna vrijednost pojedinačne donacije određena je na protuvrijednost od 2.000 EUR za ideje iz oblasti poljoprivredne ili druge proizvodnje strateški definirane između svake Opštine/Općine i Help-a. U ovaj iznos pored opreme i/ili materijala biće uključena i provizija za obuku. **Svaki korisnik će biti u obavezi da sufinansira 20% od ukupnog iznosa donacije, da u roku od tri mjeseca od dobijanja opreme i/ili materijala registruje svoju aktivnost, da obavi 10 sati društveno-korisnog rada za lokalnu zajednicu i da prisustvuje osnovnoj obuci određenoj od strane Help-a.**

Ova aplikacija predstavlja početni dokument u procesu odabira korisnika pomoći. Na osnovu podataka datih u njoj, Help će pregovarati sa onim kandidatima čija ideja najviše obećava i koji zadovoljavaju sve ostale kriterijume. **Svi odgovori moraju biti kompletni i detaljni.** Aplikaciju popunite štampanim slovima, čitko, ne ostavljajte pitanja neodgovorena. Konačna odluka o prihvatanju ili odbijanju kandidata biće donijeta kada potrebna procedura bude kompletirana. **Molimo da uz popunjenu aplikaciju obavezno priložite kopiju lične/osobne karte (ukoliko je nemate, drugog odgovarajućeg ličnog/osobnog dokumenta) podnosioca zahtjeva, kopiju radne knjižice i diplome (ukoliko je imate), prijavu boravišta, kućnu listu i dokaze o primanjima i pošaljete na adresu datu na kraju aplikacije, najkasnije do 18.04.2022**

POPUNJAVA KANDIDAT (STRANE OD 2 DO 15)

1. **LIČNI/OSOBNI PODACI**

1.1. Ime i prezime podnosioca zahtjeva:

JMBG i broj lične/osobne karte i mjesto izdavanja (ukoliko kandidat ne posjeduje ličnu/osobnu kartu, navesti broj drugog ličnog/osobnog dokumenta):

Potpuna adresa:

Molimo Vas da date detaljan opis puta do vaše kuće (ukoliko uđete u uži izbor predstavnici HELP-a će Vas posjetiti):

Broj telefona (ukoliko nemate telefon, molimo navedite kontakt broj na koji vas u slučaju potrebe možemo pozvati – kod prijatelja, komšija i sl.):

Kućni:

Mobilni:

Kontakt telefon:

Ime kontakt osobe

1.2. Pol:

- muški
- ženski

1.3. a) Da li imate državljanstvo Bosne i Hercegovine?

- Da
 - U proceduri je
 - Ne, zašto? Molimo Vas objasnite:
-
-
-

b) Da li ste stalno naseljeni u trenutnom mjestu boravka?

- Da
- Ne

1.4. Domaćinstvo u kome živite je:

- seosko
- urbano
- prigradsko

1. SOCIO-EKONOMSKI STATUS

	2.1. Članovi domaćinstva (samo za osobe koje žive u vašem domaćinstvu): Napomena: Podnositelj zahtjeva upisuje svoje podatke u prvi red	Srodstvo sa podnosiocem zahtjeva	Datum rođenja (dd/mm/gggg)	Bračno stanje	Status (izbjeglica, raseljeno lice, lokalno stanovništvo)	Obrazovanje (osnovno, srednje, više, visoko)	Hronično oboljenje ili hendikepiranost (navedite koje/a)
Br.	Ime i prezime						
1.	POD. ZAHTJEVA						
2.							
3.							
4.							
5.							
6.							
7.							
8.							
9.							
10.							

2.2. a) U sljedećoj tabeli navedite sva primanja koja su **vaši članovi domaćinstva** ostvarili u **protekla četiri mjeseca**. U kolonama za izvor prihoda, navedite jedan od mogućih izvora iz liste koja se nalazi ispod tabele, npr. ako je osoba radila u februaru u privatnoj firmi NN onda će ona u u kvadratiću za februar staviti oznaku **a**, a ukoliko joj je taj posao bio dodatni, tipa sezonskog rada u polju u kvadratiću će stajati oznaka **d**. Ukoliko je osoba radila više poslova sav prihod za taj mjesec se sabira a u kvadratiću se navode svi izvori prihoda npr. **a/d/e**.

Svi ostvareni prihodi moraju biti navedeni, bilo da ste ih realizovali kao prijavljeni ili neprijavljeni radnici.

Svi podaci koje ćete navesti biće tretirani kao strogo povjerljivi i služiće isključivo za internu upotrebu Help-ovoj komisiji za odabir korisnika ovog projekta i kao takvi neće biti korišteni u druge svrhe.

** Mogući izvori prihoda:*

- Moguci izvor prihoda:*

 - a) plata
 - b) penzija
 - c) strana penzija
 - d) prihod iz dodatnih aktivnosti (sezonski posao, povremen rad, itd.)
 - e) sopstvena proizvodnja, mjesечно
 - f) pomoć primljena od rođaka, prijatelja
 - g) socijalne nadoknade (nezaposlenost, trudničko bolovanje, socijalna pomoć,...)

- h) humanitarna pomoć
 i) ostalo (navesti šta)
-

b) Objasnenje: U sljedećoj tabeli navedite sve troškove domaćinstva koje ste imali u protekla četiri mjeseca. Molimo Vas da podaci budu što precizniji, tj. da se iznosi plaćeni za utrošak struje, vode, grijanja, itd. poklapaju sa plaćenim računima.

TROŠKOVI	Mjesec			
	Jan/Sje	Feb/Velj	Mar/Ožu	Apr/Tra
1.Zakup				
2.Struja				
3.Voda				
4.Grijanje				
5.Hrana				
6.Transport				
7. Odjeća				
8. Telefon				
I - TOTAL				
Razno (po stavkama)				
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
II - TOTAL				
I+II UKUPNI TROŠKOVI:				

2.3. Ukoliko Vi ili članovi vaše porodice nemate prihoda, kako se vaše domaćinstvo izdržava? Molimo, objasnite:

2.4. Da li živite u:

sopstvena kuća/stan iznajmljena kuća/stan kolektivni centar

ostalo, objasnite: _____

2.4.1. Površina vašeg životnog prostora: m²

2.5. Da li posjedujete ili imate pristup obradivim površinama?

Da Ne

Ukoliko da, koliko i koje vrste (polje, voćnjak, pašnjak.)? **Molimo, jasno naznačite:**

a) Voćnjak (Površina, broj stabala, starost) - _____

b) Otvoreno polje (vrsta) - _____

c) Plastenici - _____

2.5.1. Koliko ste novog zemljišta obradili u 2021 godini tj proširili proizvodnju? (novi zasadi voća, sijanje svih vrsta voća i povrća kao i krmnog bilja i žitarica).

Ukoliko prinosi sa vaše površine ostaju bez plasmana, molimo navedite koliko ide za potrebe domaćinstva a koliko u ishranu stoke?

2.5.2. Da li zakupljujete obradive površine?

Da Ne

Ukoliko da, koliko i koje vrste (polje, voćnjak, pašnjak.)? **Molimo, objasnite:**

2.5.2	Precizan opis prošlogodišnje poljoprivredne aktivnosti (navesti sve kulture koje se uzgajaju, objasniti u svim traženim oblicima prikaza, mjernih jedinica I sl). Ne navoditi proizvode ili kulture koje se proizvode/uzgajaju isključivo za potrebe domaćinstva/porodice						
Br.	1. Vrsta kulture, prerađevine ili proizvoda	1.1. Prikaz po površini zasijane/zasađene površina (m ² ili druga merna jedinica, navesti)	1.2. Broj sadnica, stabljika, količina sadnog materijala (navesti mjeru jedinicu)	1.3. Prosječni prihod po mjernoj jedinici (navesti kojoj)	1.4. Planirano povećanje zasada, rasada, sadnica, stoke, proizvoda, prerađevina I sl, ili smanjenje u ovoj godini/sezoni (navesti mjeru jedinicu)	2.1. Prerađevine (ukupna proizvodnja, navesti mjerne jedinice)	2.2 Planirano povećanje u ovoj godini/
1.							
2.							
3.							
4.							
5.							
6.							
7.							
8.							
9.							
10.							
11.							
12.							
13.							
14.							

Objašnjenje: potrebno je navesti svaku kulturu pojedinačno (redak 1 "Vrsta kulture, prerađevine ili proizvoda") npr krompir treba iskazati i u površini koju pokriva (m²), ali i u količini sadnog materijala koji je utrošen za zasijanu površinu, takođe treba prikazati i prosjek prinosa po prikladnoj mjernoj jedinici tj po m² sijane površine kod krompira na primjer (redak "C."). U redcima koji opisuju voće prikazati broj sadnica (starih ili novih) ali i površinu koju zauzimaju. Ukoliko uzgajate različite vrste iste culture, npr jabuke, možete posebno prikazati svaku vrstu. Kod prerađevina/proizvoda je potrebno navesti o kojim prerađevinama/proizvodima je riječ te naznačiti u kojim mernim jedinicama se prikazuje prihod.

2.5.3	Precizan opis prošlogodišnje poljoprivredne aktivnosti – stočarstvo (navesti sve vrste stoke koje se uzgajaju, objasniti I navesti sve proizvode u svim primjenjivim oblicima prikaza, mernih jedinica I sl.). Ne navoditi proizvode/uzgajenu stoku isključivo za potrebe domaćinstva/porodice					
Br.	2. Vrsta stoke	2.1. Broj stoke (kom)	2.2. Prerađevine/ količine po vrsti prerađevine ili proizvoda	2.3. Prosječni sezonski/godišnji prihod po vrsti i mernoj jedinici (navesti kojoj)	2.4. Planirano povećanje broja stoke, proizvoda, prerađevina i sl, ili smanjenje u ovoj godini/sezonu (navesti mernu jedinicu)	Drugo
1.						
2.						
3.						
4.						
5.						
6.						
7.						
8.						
9.						
10.						

3. ISKUSTVO U AKTIVNOSTIMA ZA STICANJE PRIHODA

Podaci o stručnosti

- 3.1. Stručna obuka/stečena diploma (navesti i za svakog člana vašeg domaćinstva koji planira da se bavi aktivnošću za koju aplicirate):

- 3.2. Koliko imate godina iskustva u praksi u okviru profesije kojom želite da se bavite (navesti i za svakog člana domaćinstva koji planira da se bavi aktivnošću za koju aplicirate):

Iskustvo u vođenju sopstvenog biznisa

- 3.3. Da li ste ikada imali sopstveno preduzeće - samostalnu aktivnost za sticanje prihoda?

Da Ne

- 3.4. Da li je bilo registrovano? Da Ne

- 3.5. Ukoliko ste imali sopstveni biznis, koje vrste i koliko je trajao?

- 3.6. Ako više niste uključeni u takve aktivnosti, zašto ste prestali? Molimo, objasnite:

3.7. Da li posjedujete radnu knjižicu?

Da, broj _____

Da li je redovno ovjeravate?

Da Ne, zašto?

U proceduri je

Ne. Molimo, objasnite:

4. PLANOVI ZA BUDUĆE AKTIVNOSTI ZA STICANJE PRIHODA

4.1. Čime planirate da se bavite i kako biste opisali svoju poslovnu ideju?

4.2. Navedite proizvode ili usluge koje ostvarujete kroz vašu poslovnu aktivnost?

4.3. Objasnite i navedite na koji način, kome i gdje vršite plasman vaših proizvoda ?

4.4. Opišite plan za razvijanje posla i značaj tražene opreme za razvijanje vaše poslovne ideje?

4.2. Da li želite da započnete svoju aktivnost samostalno ili da se udružite sa nekim?

Samostalno

Udruženo i to sa:

a) porodicom - koliko članova vaše
porodice: _____

b) prijateljima, komšijama (molimo, navedite imena osobe(a), njihovo radno iskustvo vezano za predloženu aktivnost, kao i ulogu koju će imati kao vaši partneri i njihov doprinos u opremi/materijalu ili sredstvima)

c) vlasnicima već postojećih biznisa / aktivnosti za sticanje prihoda (molimo, navedite imena osobe(a), njihovo radno iskustvo vezano za predloženu aktivnost, kao i ulogu koju će imati kao vaši partneri i njihov doprinos u opremi/materijalu ili sredstvima)

4.3 Kome biste prodavali vaše proizvode ili usluge? (Primjer: Navesti ime firme koja otkupljuje vaše proizvode, stol na pijaci, prodavnica, mesnica ukoliko je riječ o poljoprivrednoj aktivnosti, itd.)

4.4. Da li vaša aktivnost zahtjeva odgovarajući prostor? Ako je odgovor da, koju vrstu prostora (radionica, štalski prostor, obradiva površina, pomoćna zgrada ili slično...)?

Da li već posjedujete ili možete obezbijediti odgovarajući prostor, gdje i kolika je površina u m²?

4.5. (Objasnite)

4.6. Da li već posjedujete neke od proizvodnih sredstava (mašine, alat, oprema i sl.) koje biste koristili u svojoj aktivnosti? Ukoliko da, molimo navedite svu opremu/materijal koju već posjedujete:

Ako se bavite uzgojem stoke navedite koliko stoke trenutno imate i koje? Navedite sve vrste stoke i broj:

4.7.1 Za kakvu vrstu pomoći aplicirate u okviru ovog projekta – šta Vam je potrebno za realizaciju vaše poslovne ideje?

- a) Oprema i/ili materijal (molimo, navedite listu potrebne opreme/materijala prema prioritetu za obavljanje vaše aktivnosti, počevši od prijeko neophodne):

A) Naziv opreme/ materijala	B) Specifikacija (model, tip, proizvođač, tehničke karakteristike, godina proizvodnje i sl.)	C) Cijena po jedinici (u KM)	D) Tražena količina	E) Ukupna vrijednost (CxD)
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				
7.				
8.				
9.				
10.				
UKUPNA VRIJEDNOST TRAŽENE OPREME / MATERIJALA (u KM):				

Molimo, navedite precizno koji od gore navedenih artikala su najneophodniji za obavljanje planirane aktivnosti

!VAŽNO! Za proceduru kupovine za sve individualne projekte primjenjivaće se Help-ova procedura nabavke i pravila o ponudama. Sve kupovine će obavljati direktno Help.

- 4.8. Da li biste bili spremni da i sami učestvujete u finansiranju kupovine tražene opreme/materijala, iz prethodne tabele, u slučaju da je traženi iznos iznad prosječne vrijednosti donacije? Ukoliko da, do kog iznosa? (Odnosi se na razliku cijene preko maksimalnog iznosa granta.)

- 4.9. Gdje i od kojih dobavljača biste mogli kupiti opremu/materijal koji su Vam potrebni za obavljanje djelatnosti? Molimo, navedite imena dobavljača (moguća nabavka samo nove opreme):

- 4.10. Da li bi započinjanje vaše aktivnosti zahtijevalo i neka dodatna novčana ulaganja? Ukoliko da, koliko, u koje svrhe (npr. registracija, nabavka potrošnih materijala, veterinarske kontrole itd.) i da li ste u mogućnosti da to sami obezbijedite?

- 4.11. Da li planirate i na koji način, da dalje razvijate i unapređujete svoju aktivnost?

- 4.11. Da li znate koja oprema i/ili materijal su potrebni za obezbjedenje osnovnih uslova za djelatnost (mašine, objekti, stoka itd.)

4.12.

Projekcija/plan proizvodnje/usluga za nadolazeću sezonu	Količina prodatih proizvoda/usluga	Cijena po jedinici mjere	Mjesečni prihod po proizvodima/uslugama (količina x cijena u KM)
UKUPNI PRIHOD:			

Kolike mjesecne troškove predviđate u toku realizacije predložene aktivnosti? (u KM)

Troškovi	Iznos u KM
Tekući troškovi (struja, voda i sl.)	
Administrativni troškovi (iznajmljivanje prostora, telefon, ostalo..)	
Transport	
Plate (uključujući i platu podnosioca zahtjeva)	
Troškovi repromaterijala	
Ostali troškovi vezani za redovno obavljanje djelatnosti:	
UKUPNI TROŠKOVI:	

Ukupni prihodi:	
Ukupni troškovi:	
Zarada/Gubitak (prihodi – troškovi) u KM:	

4.13. Da li biste bili zainteresovani da učestvujete u nekoj vrsti obuke za vođenje poslova?

- obuka za obavljanje određenog zanimanja
 - obuka za vođenje malih preduzeća
 - obuka za marketing
 - drugo (navedite) _____

4.14. Da li je vaš biznis (ili poljoprivredno gazdinstvo) već registrovan?

- Da (ako da od kojeg datuma?) Ne

Ukoliko ne, da li planirate da ga registrujete (uključuje i nekomercijalno poljoprivredno gazdinstvo) ?

- Da, navedite do kog datuma _____

Ne, (iz kog razloga – objasnite):

4.15. Da li znate šta vam je potrebno da biste registrovali vaš biznis?

- Da (navedite šta?) Ne

4.16. Da li ispunjavate sve uslove za registraciju?

- ## Da (Objasnite)

- Ne (Objasnite)

- Ne još, ali bih trebao u skorijoj budućnosti (Objasnite)

12

4.17. Ukoliko imate još neku napomenu vezano za vašu poslovnu ideju, molimo navedite:

4.18 Da li biste željeli učestvovati na sajmovima koje organizuje Help e.V. sa ciljem promocije biznisa podržanih korisnika?

DA

NE

Ovaj segment popunjavaju samo oni aplikanti koji su uključeni u neku turističku djelatnost!

PITANJA KOJA SE ODNOSE NA RAZVOJ TURISTIČKIH KAPACITETA:

4.19. Da li imate započetu turističku djelatnost ?

4.20. Ukoliko tek planirate započeti djelatnost, kada planirate početak rada?

4.21. Da li je djelatnost registrovana/prijavljena? Ukoliko da, da li je registrovana tokom cijele godine, 6 ili 3 mjeseca? Ukoliko ne, da li i kada planirate registrovati/prijaviti svoju djelatnost?

4.22. Koju vrstu usluge/usluga pružate (zaokružiti)

- smještaj
- ugostiteljstvo
- rekreacija
- seoski turizam
- drugo (objasnit) _____

4.23. Koliko uposlenih imate?

- prijavljenih_____
- neprijavljenih_____

4.24. Koliko noćenja ste ostvarili 2020 godine_____, 2021_____ godine?

**4.25. Koliki profit ste ostvarili od drugih turističkih usluga/proizvoda u 2020_____,
2021_____ godini? Navesti po vrsti usluge/proizvoda.**

**4.26. Ukoliko nudite neke rekreativne sadržaje (ili proizvode) navedite koje. (iznajmljivanje bicikala,
skijalište, planinarske ture i sl.)**

4.27. Da li ste ikada standardizirali svoje smještajne kapacitete? Ukoliko da, kada i kako?

4.28. Da li sarađujete sa drugim pružaocima istih ili sličnih usluga/proizvoda? Ukoliko da, sa kim i na koji način?

4.29. Da li proizvodite neke od prehrambenih proizvoda koje nudite u ishrani ili prodaji? Ukoliko da, koje i u kojoj količini?

Potpis podnosioca zahtjeva: _____

Datum: _____

VAŽNO!

PROVJERITI:

- 1. Molimo, provjerite da li ste detaljno odgovorili na sva pitanja.**
- 2. Ne zaboravite da priložite tražene dokumente:**
 - kopija lične/osobne karte (ili drugog odgovarajućeg ličnog dokumenta) podnosioca zahtjeva-obavezna
 - prijava boravišta - obavezna
 - kućna lista - obavezna
 - dokaz o primanjima ili prijava sa biroa,
 - kopija radne knjizice i diplome (ukoliko ih imate),
 - drugi dokumenti u prilog vaše prijave (ugovori o plasmanu robe, nagrade za proizvode, certifikati i sl)
- 3. Molimo na poledini koverte napišite svoje ime i prezime, adresu i opštinu/općinu kojoj pripadate.**
- 4. Čitko popunjenu i potpisano aplikaciju pošaljite najkasnije do 18. aprila/Travnja 2022. godine na sljedeću adresu:**

**Help - Hilfe zur Selbsthilfe e.V.
Projekat SOE05-21/22
Kolodvorska 10
71 000 Sarajevo
Kontakt telefon: 033/ 646 - 889**

5.0. Prostor za dodatne prijedloge i napomene: